

赴冀東政府答禮

高使節一行抵北平

殷長官派員歡迎於車站

十八日赴通州遞親善書

【北平十七日電】高使節一行，於十六日午前九時廿五分，搭通車抵北平。高使節一行，由北平至通州，沿途各界，及在平各關係者等之出迎，高使節下車，由車站乘車赴通州，高使節一行，由北平至通州，沿途各界，及在平各關係者等之出迎，高使節下車，由車站乘車赴通州。

此行使命頗為重大

高使節抵北平談話

【北平十七日電】高使節一行，於十六日午前九時廿五分，搭通車抵北平。高使節一行，由北平至通州，沿途各界，及在平各關係者等之出迎，高使節下車，由車站乘車赴通州。

照原案可決

日豫算總會終

【東京十七日電】豫算總會，於十六日午後一時，在東京帝國議會，舉行開會。豫算總會，於十六日午後一時，在東京帝國議會，舉行開會。

赴冀東政府

答禮使一行

在通州之日程

【北平十七日電】滿洲國政府，於十六日午後一時，在通州，舉行開會。滿洲國政府，於十六日午後一時，在通州，舉行開會。

勝利強梁主義

意國脫退聯盟

前後左右之面面觀

【羅馬十七日電】意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟，意國脫退聯盟。

改正地稅法

及契稅法之宗旨

契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨，契稅法之宗旨。

瓜地馬拉忽然退會

聯盟土崩瓦解

【瓜地馬拉十七日電】瓜地馬拉，於十六日，忽然退會。瓜地馬拉，於十六日，忽然退會。

於冀東區域內

絕對無走私事

【北平十七日電】冀東區域內，絕對無走私事。冀東區域內，絕對無走私事。

共產軍又捲土重來

進攻晉清潤城

內中有蘇聯人指揮

【北平十七日電】共產軍，於十六日，又捲土重來。共產軍，於十六日，又捲土重來。

日本在中國駐屯軍

田代新司令官

由門司出發赴任

【東京十七日電】日本在中國駐屯軍，田代新司令官，由門司出發赴任。田代新司令官，由門司出發赴任。

各地商況

五月十六日

品名	單位	價格
大豆	每百斤	一〇〇〇〇
小豆	每百斤	一〇〇〇〇
綠豆	每百斤	一〇〇〇〇
黃豆	每百斤	一〇〇〇〇
黑豆	每百斤	一〇〇〇〇
赤豆	每百斤	一〇〇〇〇
白豆	每百斤	一〇〇〇〇
綠豆	每百斤	一〇〇〇〇
黃豆	每百斤	一〇〇〇〇
黑豆	每百斤	一〇〇〇〇
赤豆	每百斤	一〇〇〇〇
白豆	每百斤	一〇〇〇〇

控制五縣股匪竄擾 劃特別治安工作區

在帽兒山設辦事處請准經費七十萬 實行官民共同防衛治安策

【哈爾濱電】省府為肅清股匪，維護治安，特在帽兒山設立辦事處，並劃定特別治安工作區，實行官民共同防衛。該區範圍包括：帽兒山、大興、延壽、方正、寧安五縣。辦事處設於帽兒山，由省政府派員主持，並聘請當地士紳協助。經費已撥發七十萬元，由省政府撥付。此舉旨在加強地方防務，防止股匪竄擾，保障人民生命財產安全。

慰問袋中之怪函

北平一女子被誘押入妓館 感仇恨藉慰問袋入函呼救

【北平電】北平一女子，因生活所迫，被誘入妓館，感其痛苦，遂將一信放入慰問袋中，請求各界人士援手。信中表示，她目前處於極度困境，身心俱疲，急需救助。信中提到，她曾嘗試過各種方法，但均無效果，現已絕望。希望社會各界能伸出援手，幫助她脫離苦海。

受慰問袋之惠

吉軍警異常感激 永吉縣致函申謝

【永吉電】永吉縣政府對慰問袋之惠，表示極大感激。該縣軍隊及警察均表示，將加倍努力，維護地方治安，以報社會之厚愛。縣政府並致函申謝，感謝各界人士對地方建設之支持。

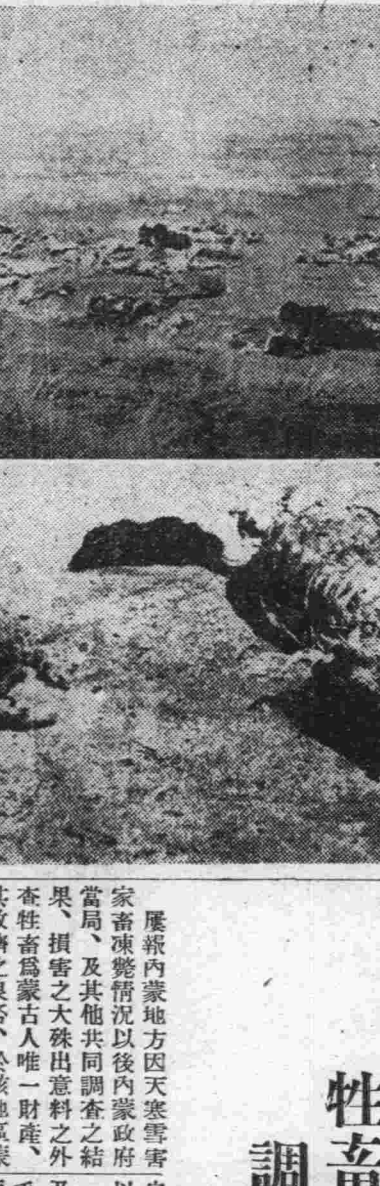
海軍模範戰

於二十七日舉行 在松花江上游

【哈爾濱電】海軍模範戰將於五月二十七日在松花江上游舉行。此次模範戰旨在展示海軍實力，提高官兵戰鬥力。屆時將有海軍各艦艇參加，並邀請各界人士觀摩。

內蒙災情奇重

牲畜死亡不可勝計 調查結果出豫想外 我與日側金急謀救濟



【哈爾濱電】內蒙災情奇重，牲畜死亡不可勝計。調查結果顯示，災情遠超出預想之外。我與日側金急謀救濟，以解燃眉之急。據悉，災區糧食短缺，疾病流行，災民生活極其困苦。政府已決定撥款救濟，並呼籲社會各界提供援助。

謀農業機械化

奉天鐵路總局召開 「機械農場座談會」

【奉天電】奉天鐵路總局為推廣農業機械化，特召開「機械農場座談會」。會議邀請了農業專家、工程師及農民代表參加，就農業機械化之實施方案進行討論。會議決定，將首先在鐵路沿線推廣機械化農業，以提高生產效率。

滿鐵社員評議會

繼續第二日會議

【滿洲電】滿鐵社員評議會繼續第二日會議。會議討論了滿鐵在滿洲之業務發展及社會責任。評議員們一致認為，滿鐵應加強與當地社會之聯繫，促進經濟繁榮。

赤化別動隊宣傳

遭受村民拒絕

【哈爾濱電】赤化別動隊在宣傳時，遭受村民拒絕。村民表示，他們不願接受赤化宣傳，並要求政府採取措施保護其安全。政府已派員調查，並對村民進行了安撫。

確訂村制

諮詢各縣意見

並附參考事項

【哈爾濱電】確訂村制，諮詢各縣意見。政府已制定村制草案，並分發各縣諮詢意見。草案中包括村制之基本原則、組織架構及運作方式。政府表示，將根據各縣之反饋意見，對草案進行修訂。

間島本年度 森林採伐計劃

【哈爾濱電】間島本年度森林採伐計劃已制定。計劃中明確了採伐區域、採伐量及採伐時間。政府要求採伐單位嚴格按照計劃執行，確保森林資源可持續利用。

演奏所

已舉行開所式

【哈爾濱電】演奏所已舉行開所式。開所式上，市長致詞，祝賀演奏所成立。演奏所將致力於推廣音樂藝術，提高市民音樂素養。

失照聲明

宋祥啓

本人不慎遺失身分證，聲明作廢。失主：宋祥啓。

遺失保管元豆

聲明作廢

本人不慎遺失保管元豆，聲明作廢。失主：張三。

信義隆洋服店廣告

本號在哈爾濱開設多年，專營洋服。款式新穎，價格公道。歡迎各界人士光臨。地址：哈爾濱市某某街某某號。

信義隆洋服店廣告

本號在哈爾濱開設多年，專營洋服。款式新穎，價格公道。歡迎各界人士光臨。地址：哈爾濱市某某街某某號。

遺失保管元豆聲明作廢

本人不慎遺失保管元豆，聲明作廢。失主：張三。

失照聲明

本人不慎遺失身分證，聲明作廢。失主：宋祥啓。

布路洋行

本行專售英法印各國織金錦緞絲紗絲絨。花色繁多，質地優良。歡迎參觀選購。地址：哈爾濱市某某街某某號。

豐樂劇場

今日放映：《大鬧天宮》。主演：某某某。時間：下午二時、七時、九時。

光明戲院

今日放映：《無聲之凱歌》。主演：某某某。時間：下午二時、七時、九時。

女家船

主演：某某某。時間：下午二時、七時、九時。

光明戲院

今日放映：《無聲之凱歌》。主演：某某某。時間：下午二時、七時、九時。

豐樂劇場

今日放映：《大鬧天宮》。主演：某某某。時間：下午二時、七時、九時。

耳鼻咽喉科專門

診療時間 自午前八時 星期午後停診
至午後六時

院址 新嘉坡拉勿四丁目二番地(領事館前東三條通角)

公圭堂 三井醫院

院長醫學博士 三井忠忠

隨時入院 應召出診 電話三一七〇三番
通曉日語而願為看護婦者來院接洽



膠合板大廉價

存貨豐富

地板片

免費收送費

膠合板

家具乾燥各種板片
菲律賓木材
水曲柳及
其他各種木材

吉川商會

精選材料	木料部	新嘉坡老巴剎七路地
家具板	電話三一五九四番	
大連用板	電話三五九四番	
所產市龍登町七〇番	電話一四七三五番	
哈爾濱用	電話二四四一七番	
本所中央大街一七二番		
店東京灣川區富岡町		

前清欽命翰林院三等筆帖式 飯河道雄先生著 定價國幣四分三角
前南滿中學堂堂長

中日新體日語讀本

對譯入門篇

破天之書 荒之快著 長特之本

- 第一編 翻譯新法，凡發音、讀法、會話、語法、作文諸項，皆統括包括於此。此讀本之中。
- 第二編 擇入多數精美繪圖，足以引起學者之興趣，而促進理解力與發聲能力。
- 第三編 本課之後，多附有「練習」及「練習」，使學者對於順序記憶其要點，並能運用其應用之方法。
- 第四編 將易於混淆之句例，加以「比較」，使學者能明瞭以區別在初學時，即造成強固之基礎，不至於誤用。

京音速修日語會話

旁注

飯河道雄先生著 定價國幣四分三角

△本書是用無難辭彙以外以及農工商之人士，誰都可以理解的法子編成的。
△所採材之範圍廣闊而能使較容易。
△舉凡以外的人士大都怕沒有正經學習日語的工夫，就常用的時候臨時才學，所以本書附有「練習」及「練習」，使學者對於順序記憶其要點，並能運用其應用之方法。
△本書旁注日語之字樣採用北平音，或恐別處有不相當的，所以本書電報特添日華英發音對照表，以便大方之前輩訂正。

學着容易 說着容易

內容要目：

- 第一篇 發音對照表 凡二十八課。
- 第二篇 會話之概略 凡十九課。
- 第三篇 買賣會話與單語 凡二十四課。
- 第四篇 交際會話與單語 凡二十三課。
- 附錄一 大連市內著名地點。
- 附錄二 大連市內著名地點。
- 附錄三 奉天日本街名。

發行所 **東方印書館**

代售處 全滿各地書局

奉天商埠地十一緯路第一一九號

贈圖書目錄

病室光備

內科 小兒科 外科 性病科 尤光線科

興安病院

興安大路興安病院前停留所

電 二一・一九二一
二一・一四〇七

院長醫學士 清一

吉田秀雄

院長住吉二一三〇三一
電 三一・五九一一

室町二丁目公學堂前

吉田醫院

商標圖樣

永年

小人糖！

香甜適口
人人愛吃

商標

蜂月

永年小人糖

哈爾濱同記工廠監製

診療科目

產婦人科
院長醫學博士 饒村佑一

產婦人科
女醫學士 饒村貞枝

小兒科
東京醫學士 白川勇四

產婦人科
平壤醫學士 江部正保

皮膚・泌尿科
女醫學士 伊藤津

新青梅枝町(東二條橋角)

新都醫院

電話

三二七六
四八〇

特別市慈光路目下増築中

入院出診
年中無休

大同報

本報地址：本市中正路
電話：二二二二
零售：每份五分
廣告：另議

三笠宮殿下歸邸後 晉謁三陛下

曾參拜多摩陵明治神宮

【東京十七日電】三笠宮殿下，於昨日下午，由皇居歸邸後，隨即晉謁三陛下。殿下在皇居時，曾與皇太后、皇太妃、皇太子妃等，共同進餐。殿下在歸邸後，隨即晉謁三陛下，並向三陛下報告其在皇居時之經過。殿下在晉謁三陛下時，曾向三陛下報告其在皇居時之經過，並向三陛下報告其在皇居時之經過。殿下在晉謁三陛下時，曾向三陛下報告其在皇居時之經過，並向三陛下報告其在皇居時之經過。

駐華日本軍隊 步伍堂堂到平

【北平十七日電】日本駐華軍隊，於昨日下午，由津乘火車抵平。駐華日本軍隊，於昨日下午，由津乘火車抵平。駐華日本軍隊，於昨日下午，由津乘火車抵平。駐華日本軍隊，於昨日下午，由津乘火車抵平。駐華日本軍隊，於昨日下午，由津乘火車抵平。

美國老兵會總司令 歸程中述訪日感想

【東京十七日電】美國老兵會總司令，於昨日下午，由美歸日。總司令在歸日途中，曾述及訪日感想。總司令在歸日途中，曾述及訪日感想。總司令在歸日途中，曾述及訪日感想。總司令在歸日途中，曾述及訪日感想。總司令在歸日途中，曾述及訪日感想。

外蒙變遷與 蘇聯之侵略外蒙

【莫斯科十七日電】蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。

蘇聯之侵略外蒙

【莫斯科十七日電】蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。蘇聯政府，於昨日下午，發表關於外蒙變遷之聲明。

對於豫案之論戰 將移於貴族院

【東京十七日電】關於豫案之論戰，將於明日移於貴族院進行。關於豫案之論戰，將於明日移於貴族院進行。關於豫案之論戰，將於明日移於貴族院進行。關於豫案之論戰，將於明日移於貴族院進行。關於豫案之論戰，將於明日移於貴族院進行。

華盛頓會談 未成立華美兩國協定

【華盛頓十七日電】華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。

日來年度總預算可決 已移送貴族院

【東京十七日電】日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。

關於海軍限制 蘇聯對英之回答

【莫斯科十七日電】蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。

西班牙新內閣 頒國內戒嚴令

【馬德里十七日電】西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。

西銀價上騰

【倫敦十七日電】西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。

職在航空遞送

歐林比克大會時之照片
歐林比克大會時之照片。歐林比克大會時之照片。歐林比克大會時之照片。歐林比克大會時之照片。歐林比克大會時之照片。

西班牙新內閣

頒國內戒嚴令
西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。

華盛頓會談

未成立華美兩國協定
華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。華美兩國代表，於昨日下午，在華盛頓舉行會談。

日來年度總預算可決

已移送貴族院
日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。日本政府，於昨日下午，將日來年度總預算，移送貴族院。

關於海軍限制

蘇聯對英之回答
蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。蘇聯政府，於昨日下午，對英國關於海軍限制之要求，作出回答。

西班牙新內閣

頒國內戒嚴令
西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。西班牙新內閣，於昨日下午，頒布國內戒嚴令。

西銀價上騰

西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。西銀價，於昨日下午，出現上騰趨勢。

春秋列國志

第九十九回
武安君含冤死，呂不韋巧計歸國。武安君含冤死，呂不韋巧計歸國。武安君含冤死，呂不韋巧計歸國。武安君含冤死，呂不韋巧計歸國。武安君含冤死，呂不韋巧計歸國。

敬送

並送實驗靈藥
敬送並送實驗靈藥。敬送並送實驗靈藥。敬送並送實驗靈藥。敬送並送實驗靈藥。敬送並送實驗靈藥。

失照聲明

敬啟者本人遺失執照，特此聲明。敬啟者本人遺失執照，特此聲明。敬啟者本人遺失執照，特此聲明。敬啟者本人遺失執照，特此聲明。敬啟者本人遺失執照，特此聲明。

添發京濱線旅客列車廣告

京濱線旅客列車，將於五月二十日起，增加班次。京濱線旅客列車，將於五月二十日起，增加班次。京濱線旅客列車，將於五月二十日起，增加班次。京濱線旅客列車，將於五月二十日起，增加班次。京濱線旅客列車，將於五月二十日起，增加班次。

哈爾濱鐵路局

哈爾濱鐵路局，將於五月二十日起，增加班次。哈爾濱鐵路局，將於五月二十日起，增加班次。哈爾濱鐵路局，將於五月二十日起，增加班次。哈爾濱鐵路局，將於五月二十日起，增加班次。哈爾濱鐵路局，將於五月二十日起，增加班次。

京新馬路

京新馬路，將於五月二十日起，增加班次。京新馬路，將於五月二十日起，增加班次。京新馬路，將於五月二十日起，增加班次。京新馬路，將於五月二十日起，增加班次。京新馬路，將於五月二十日起，增加班次。

亨達利鐘表行

亨達利鐘表行，將於五月二十日起，增加班次。亨達利鐘表行，將於五月二十日起，增加班次。亨達利鐘表行，將於五月二十日起，增加班次。亨達利鐘表行，將於五月二十日起，增加班次。亨達利鐘表行，將於五月二十日起，增加班次。

控制五縣股匪竄擾 劃特別治安工作區

在帽兒山設辦事處請准經費七十萬 實行官民共同防衛治安策

【哈爾濱電】江省內匪患猖獗，軍警討伐上又不得，匪徒乘機竄擾，各縣治安，均受威脅。省府為徹底肅清匪患，特在帽兒山設立辦事處，實行官民共同防衛治安策。該處係匪徒聚集之區，現已派員前往，並請准經費七十萬元，以資防務。此舉旨在加強地方治安，保障人民生命財產安全。

慰問袋中怪函

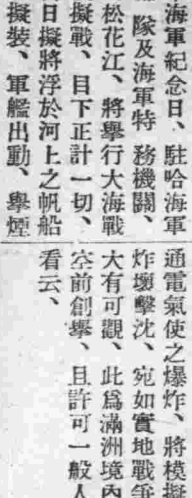
北平一女子被誘陷身妓窟 怨難釋乘機呼籲 維持人道關係者大費苦心

【北平電】北平一女子，因生活所迫，淪落妓窟，其家屬及社會人士，大費苦心，維持人道關係。該女子在妓窟中，生活極其淒慘，其家屬多方營救，終不見效。社會人士亦紛紛呼籲，要求政府採取措施，解救該女子。此舉旨在喚起社會對淪落婦女的關注，並尋求有效之解救辦法。

附函求救

海軍模範戰 於二十七日舉行 在松花江上游

【哈爾濱電】海軍模範戰，將於二十七日在松花江上游舉行。此項活動旨在展示海軍實力，並加強官兵之戰鬥力。屆時將有各型軍艦參加，預計將吸引大量觀眾前往觀看。此舉亦為加強地方防務之重要舉措。



海軍模範戰



慰問袋中怪函

怪信之內容

【哈爾濱電】關於前次所載之怪信，其內容如下：該信係由一名女子寄出，內容涉及其淪落妓窟之經過及求救呼籲。信中詳細描述了其在妓窟中所受之虐待及對家鄉之思念。此信引起社會廣泛關注，並促使有關部門採取行動。

被救出後之安撫賢

【北平電】一名淪落妓窟之女子，經人救出後，現正接受安撫。有關部門已採取措施，確保其生活穩定，並提供必要之心理輔導。此舉旨在幫助淪落婦女重新融入社會，並防止類似事件再次發生。

係勵志社出身

【北平電】一名淪落妓窟之女子，經人救出後，現正接受安撫。有關部門已採取措施，確保其生活穩定，並提供必要之心理輔導。此舉旨在幫助淪落婦女重新融入社會，並防止類似事件再次發生。

赤化別動團宣傳隊

【哈爾濱電】赤化別動團宣傳隊，近日在地方進行宣傳活動。該隊旨在向民眾宣傳共產黨之政策，並爭取民眾之支持。其活動範圍涵蓋多個地區，引起當地政府之高度警惕。

遭受村民拒絕

【哈爾濱電】赤化別動團宣傳隊，近日在地方進行宣傳活動。該隊旨在向民眾宣傳共產黨之政策，並爭取民眾之支持。其活動範圍涵蓋多個地區，引起當地政府之高度警惕。

案情內幕複雜

【哈爾濱電】關於前次所載之怪信案，其內幕極為複雜。經有關部門深入調查，發現該案涉及多方利益關係，案情撲朔迷離。目前正全力偵辦中，以期早日破案，正法兇手。

扇芳舞社聯學

【哈爾濱電】扇芳舞社聯學，近日在地方進行演出。該社旨在通過藝術表演，宣傳社會主義思想，並豐富民眾之文化生活。其演出節目精彩紛呈，深受觀眾喜愛。

春郊作與

【哈爾濱電】春郊作與，近日在地方進行演出。該社旨在通過藝術表演，宣傳社會主義思想，並豐富民眾之文化生活。其演出節目精彩紛呈，深受觀眾喜愛。

遊罷公園歸來

【哈爾濱電】遊罷公園歸來，近日在地方進行演出。該社旨在通過藝術表演，宣傳社會主義思想，並豐富民眾之文化生活。其演出節目精彩紛呈，深受觀眾喜愛。

日婦被汽車輾斃

【哈爾濱電】一名日籍婦女，近日在地方被汽車輾斃。事故原因正在調查中。有關部門已提醒市民，在行車過程中應注意交通安全，避免類似悲劇再次發生。

信義隆呢絨洋行廣告

本行專營各國呢絨、綢緞、絲綢、布匹等。貨真價實，童叟無欺。歡迎各界人士光臨選購。地址：哈爾濱市某某街某某號。

布路洋行

本行專營各國布匹、呢絨、綢緞等。款式新穎，價格公道。歡迎各界人士光臨選購。地址：哈爾濱市某某街某某號。

豐樂劇場

今日放映：某某劇目。主演：某某、某某。精彩紛呈，不容錯過。地址：哈爾濱市某某街某某號。

光明戲院

今日放映：某某劇目。主演：某某、某某。精彩紛呈，不容錯過。地址：哈爾濱市某某街某某號。

大阪商船行
開往大阪 五月十八日 上午十時
開往神戶 五月十八日 上午十時
開往橫濱 五月十八日 上午十時
開往東京 五月十八日 上午十時
開往青島 五月十八日 上午十時
開往大連 五月十八日 上午十時
開往哈爾濱 五月十八日 上午十時
開往滿洲里 五月十八日 上午十時
開往海拉爾 五月十八日 上午十時
開往齊齊哈爾 五月十八日 上午十時
開往長春 五月十八日 上午十時
開往吉林 五月十八日 上午十時
開往遼陽 五月十八日 上午十時
開往鞍山 五月十八日 上午十時
開往本溪 五月十八日 上午十時
開往撫順 五月十八日 上午十時
開往營口 五月十八日 上午十時
開往安東 五月十八日 上午十時
開往通遼 五月十八日 上午十時
開往開通 五月十八日 上午十時
開往洮安 五月十八日 上午十時
開往鎮賚 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時

日本郵船行
開往神戶 五月十八日 上午十時
開往橫濱 五月十八日 上午十時
開往東京 五月十八日 上午十時
開往大阪 五月十八日 上午十時
開往青島 五月十八日 上午十時
開往大連 五月十八日 上午十時
開往哈爾濱 五月十八日 上午十時
開往滿洲里 五月十八日 上午十時
開往海拉爾 五月十八日 上午十時
開往齊齊哈爾 五月十八日 上午十時
開往長春 五月十八日 上午十時
開往吉林 五月十八日 上午十時
開往遼陽 五月十八日 上午十時
開往鞍山 五月十八日 上午十時
開往本溪 五月十八日 上午十時
開往撫順 五月十八日 上午十時
開往營口 五月十八日 上午十時
開往安東 五月十八日 上午十時
開往通遼 五月十八日 上午十時
開往開通 五月十八日 上午十時
開往洮安 五月十八日 上午十時
開往鎮賚 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時

近海郵船行
開往神戶 五月十八日 上午十時
開往橫濱 五月十八日 上午十時
開往東京 五月十八日 上午十時
開往大阪 五月十八日 上午十時
開往青島 五月十八日 上午十時
開往大連 五月十八日 上午十時
開往哈爾濱 五月十八日 上午十時
開往滿洲里 五月十八日 上午十時
開往海拉爾 五月十八日 上午十時
開往齊齊哈爾 五月十八日 上午十時
開往長春 五月十八日 上午十時
開往吉林 五月十八日 上午十時
開往遼陽 五月十八日 上午十時
開往鞍山 五月十八日 上午十時
開往本溪 五月十八日 上午十時
開往撫順 五月十八日 上午十時
開往營口 五月十八日 上午十時
開往安東 五月十八日 上午十時
開往通遼 五月十八日 上午十時
開往開通 五月十八日 上午十時
開往洮安 五月十八日 上午十時
開往鎮賚 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時

阿波共同行
開往神戶 五月十八日 上午十時
開往橫濱 五月十八日 上午十時
開往東京 五月十八日 上午十時
開往大阪 五月十八日 上午十時
開往青島 五月十八日 上午十時
開往大連 五月十八日 上午十時
開往哈爾濱 五月十八日 上午十時
開往滿洲里 五月十八日 上午十時
開往海拉爾 五月十八日 上午十時
開往齊齊哈爾 五月十八日 上午十時
開往長春 五月十八日 上午十時
開往吉林 五月十八日 上午十時
開往遼陽 五月十八日 上午十時
開往鞍山 五月十八日 上午十時
開往本溪 五月十八日 上午十時
開往撫順 五月十八日 上午十時
開往營口 五月十八日 上午十時
開往安東 五月十八日 上午十時
開往通遼 五月十八日 上午十時
開往開通 五月十八日 上午十時
開往洮安 五月十八日 上午十時
開往鎮賚 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時

大連汽船株式會社
開往神戶 五月十八日 上午十時
開往橫濱 五月十八日 上午十時
開往東京 五月十八日 上午十時
開往大阪 五月十八日 上午十時
開往青島 五月十八日 上午十時
開往大連 五月十八日 上午十時
開往哈爾濱 五月十八日 上午十時
開往滿洲里 五月十八日 上午十時
開往海拉爾 五月十八日 上午十時
開往齊齊哈爾 五月十八日 上午十時
開往長春 五月十八日 上午十時
開往吉林 五月十八日 上午十時
開往遼陽 五月十八日 上午十時
開往鞍山 五月十八日 上午十時
開往本溪 五月十八日 上午十時
開往撫順 五月十八日 上午十時
開往營口 五月十八日 上午十時
開往安東 五月十八日 上午十時
開往通遼 五月十八日 上午十時
開往開通 五月十八日 上午十時
開往洮安 五月十八日 上午十時
開往鎮賚 五月十八日 上午十時
開往德惠 五月十八日 上午十時
開往九台 五月十八日 上午十時
開往榆樹 五月十八日 上午十時
開往蛟河 五月十八日 上午十時
開往舒蘭 五月十八日 上午十時
開往農安 五月十八日 上午十時

耳鼻咽喉科專門
診察時間 自午前八時 星期午後停診
至午後六時 星期日午後停診
新嘉坡坡底四丁目二番地(郵局前東三條通)
公主堂三井醫院
院長醫學博士 三井忠
隨時入院 應召出診 電話三一七〇三番
通曉日語而願為看護者來院接洽

膠合板大廉價
吉川商會
材料精選 木料部 新嘉坡坡底七番地
大連市 電話三一七〇三番
哈爾濱 電話三一七〇三番
本 店 東 京 深 川 區 南 町 四 番 地
精製 家具 部 電話三一七〇三番
大連市 電話三一七〇三番
哈爾濱 電話三一七〇三番
本 店 東 京 深 川 區 南 町 四 番 地
膠合板 地板片 送免收
膠合板 水曲柳及木
其他各種木材

中日新體日語讀本
飯河道雄先生著 定價 國幣 四分
對譯新體日語讀本
第一編 新體日語讀本
第二編 新體日語讀本
第三編 新體日語讀本
第四編 新體日語讀本
第五編 新體日語讀本
第六編 新體日語讀本
第七編 新體日語讀本
第八編 新體日語讀本
第九編 新體日語讀本
第十編 新體日語讀本

京音速修日語會話
飯河道雄先生著 定價 國幣 四分
學着容易 說着容易
本書是用東京音界以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。
△本書以外之人士、聽覺可以通曉之方法編成。

興安病院
內科 外科 小兒科 婦人科
院長醫學博士 興安
電話 二一四〇七
吉田秀雄
電話 三一五九一
室 二丁目公學堂前
吉田醫院

減價太和賓旅館
敬啟者 敝館為減輕旅行負擔並酬達
主顧之雅意特將房價一律減低房間由八
角起碼但敝館減價為提倡營業起見決不
圖利已騙人凡在敝館投宿者如蒙
諸君知照一切非虛言自飾者也如蒙
光臨無任歡迎之至
哈爾濱正陽門西門路北馬路口電話三一四五

日本賣藥株式會社
大連支店 大連市浪速町一百四十七番地
電話 三一七〇三番
奉天支店 奉天市南門外大街五十七番地
電話 三一七〇三番
哈爾濱支店 哈爾濱市南門外大街五十七番地
電話 三一七〇三番

順天醫院分院
遷移開院
院長 醫學博士 小橋茂穗
內科 外科 小兒科 婦人科
電話 二一四〇七
哈爾濱支店 哈爾濱市南門外大街五十七番地
電話 三一七〇三番

永年 小人糖
香甜適口 人人愛吃
糖人小年永
製監廠工記同濱爾哈

天達昌生記
家究研門專衣綴服洋
(廠製製的華開新) (北口路馬四京新)
●廉極格價●美物精工●

中原鞋店
賤特價物用化儲大時男自本
賣別廉美品鞋相家鞋女製號
●購試請顧惠●●誇自敢非貨諸●
番四五八二(二)話電口路馬四京新

滿洲國適用寶庫
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶
日用寶庫是立身處世之秘寶

診療科目
內科 婦人科 小兒科 皮膚科
院長醫學博士 饒村佑一
女醫學士 饒村貞枝
女醫學士 白川勇四
女醫學士 江部正保
女醫學士 伊藤津

新都醫院
新嘉坡坡底(東二條橋角)
電話 三一七〇三番
特別市慈光路目下增設中

苦林牙粉
潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒
苦林牙粉 潔齒 固齒 護齒

別府淋藥
淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下
別府淋藥 淋病 白帶下